

**Zezwolenie na pomoc państwa w ramach przepisów zawartych w art. 87 i 88 Traktatu WE**  
**Przypadki, względem których Komisja nie wnosi sprzeciwu**  
**(Tekst mający znaczenie dla EOG)**  
**(2009/C 212/03)**

Data przyjęcia decyzji	8.4.2009
Numer środka pomocy państwa	N 443/08
Państwo członkowskie	Niemcy
Region	Sachsen
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Landesbürgschaftsprogramm des Freistaates Sachsen
Podstawa prawna	— Bürgschaftsrichtlinien des Freistaates Sachsen für die gewerbliche Wirtschaft und die freien Berufe (Landesbürgschaftsprogramm) — Haushaltsordnung des Freistaates Sachsen (SäHO) und dazu erlassene Verwaltungsvorschriften, insbesondere Paragraph 39 SäHO — Gesetz über die Feststellung des Haushaltsplanes des Freistaates Sachsen (HG) in der jeweils gültigen Fassung, insbesondere Paragraph 12 HG
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Rozwój regionalny
Forma pomocy	Gwarancja
Budżet	Całkowita kwota pomocy przewidziana w ramach programu 640 mln EUR
Intensywność pomocy	—
Czas trwania	do dnia 31.12.2013
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Sächsisches Staatsministerium der Finanzen Postfach 100948 01076 Dresden DEUTSCHLAND
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_pl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm)

Data przyjęcia decyzji	7.8.2009
Numer środka pomocy państwa	NN 41/09 (ex N 313/09)
Państwo członkowskie	Zjednoczone Królestwo
Region	Birmingham
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Rescue aid for LDV Ltd.
Podstawa prawna	Industrial Development Act 1982 Section 7
Rodzaj środka pomocy	Pomoc indywidualna

Cel pomocy	Ratowanie przedsiębiorstw znajdujących się w trudnej sytuacji
Forma pomocy	Gwarancja
Budżet	Całkowita kwota pomocy przewidziana w ramach programu 5 mln GBP
Intensywność pomocy	—
Czas trwania	18.5.2009–12.6.2009
Sektory gospodarki	Sektory związane z produkcją, przemysł motoryzacyjny
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Department of Business, Enterprise and Regulatory Reform 1 Victoria Street London SW1H 0ET UNITED KINGDOM
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_pl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm)

Data przyjęcia decyzji	16.6.2009
Numer środka pomocy państwa	N 217/09
Państwo członkowskie	Hiszpania
Region	País Vasco
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Prórroga del régimen BIDERATU de ayudas destinadas a la reestructuración y relanzamiento de PYMES en crisis
Podstawa prawna	Decreto 224/2006 de 14 de noviembre, Decreto 300/2000 de 26 de diciembre
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Restrukturyzacja przedsiębiorstw znajdujących się w trudnej sytuacji
Forma pomocy	Dotacja podlegająca zwrotowi
Budżet	Roczne wydatki planowane w ramach programu pomocy 9 mln EUR; Całkowita kwota pomocy przewidziana w ramach programu 27 mln EUR
Intensywność pomocy	—
Czas trwania	1.1.2010–31.12.2012
Sektory gospodarki	—
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Eusko Jaurlaritza
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_pl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm)

Data przyjęcia decyzji	5.8.2009
Numer środka pomocy państwa	N 384/09
Państwo członkowskie	Niemcy
Region	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Exportkreditversicherung für EU- und OECD-Länder im Kurzfristgeschäft
Podstawa prawna	Gesetz über die Feststellung des Bundeshaushaltsplans für das Haushaltsjahr 2009 (Haushaltsgesetz)
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Kredyty eksportowe
Forma pomocy	—
Budżet	—
Intensywność pomocy	—
Czas trwania	do dnia 31.12.2010
Sektory gospodarki	Pośrednictwo finansowe
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Das aus Euler Hermes Kreditversicherungs-AG und PricewaterhouseCoopers AG WPG zusammengesetzte Konsortium
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_pl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm)

—————